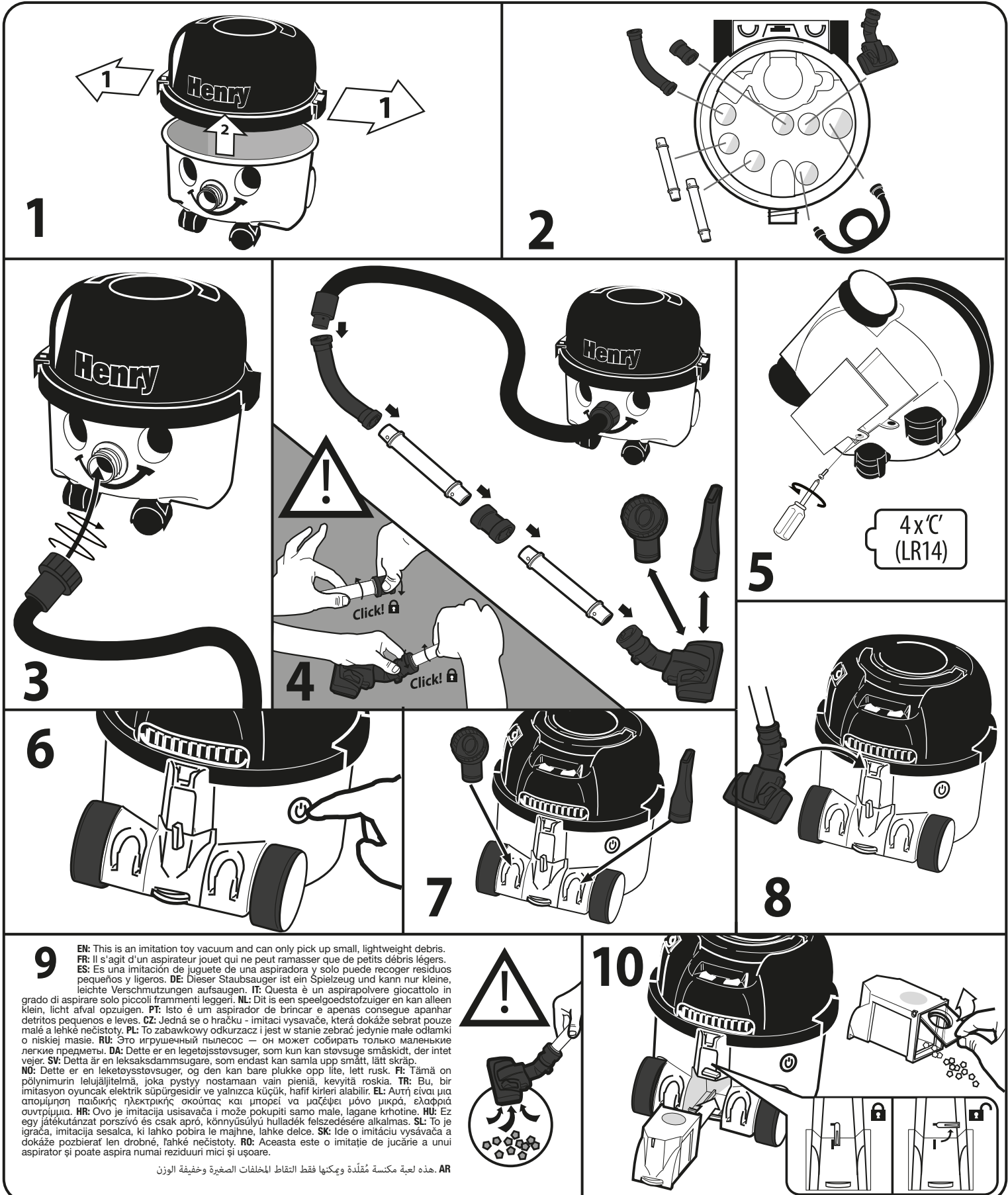


## Henry/Hetty vacuum cleaner

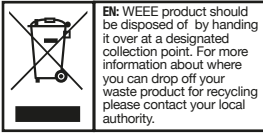


**EN:** Adult assembly required. **WARNING!** To be used under the direct supervision of an adult. This is an imitation of a real product and should be kept out of reach of very young children to avoid potential hazards. Please retain this information for future reference. **FR:** Assemblage par un adulte requis. **ATTENTION !** À utiliser sous la surveillance directe d'un adulte. Ceci est une imitation d'un produit réel et doit être tenu hors de portée des jeunes enfants pour éviter des dangers potentiels. Veuillez conserver ces informations pour référence ultérieure. **ES:** Se requiere que el montaje lo realice un adulto. ¡ADVERTENCIA! Se debe utilizar bajo la supervisión directa de un adulto. Esto es una imitación de un producto real y debe mantenerse fuera del alcance de los niños pequeños para evitar riesgos potenciales. Guarde esta información para futuras consultas. **DE:** Zusammenbau durch einen Erwachsenen erforderlich. **ACHTUNG!** Nur unter direkter Aufsicht durch einen Erwachsenen zu verwenden. Dies ist eine Nachahmung eines echten Produkts und muss zur Vermeidung möglicher Gefahren außerhalb der Reichweite von Kleinkindern aufbewahrt werden. Diese Informationen bitte zum späteren Nachschlagen aufbewahren. **IT:** Richiesto l'assemblaggio da parte di un adulto. **AVVERTENZA!** Da usare sotto la diretta supervisione di un adulto. Questa è un'imitazione di un prodotto reale e dovrebbe essere tenuta fuori dalla portata dei bambini molto piccoli per evitare potenziali pericoli. Conservare queste informazioni per riferimento futuro. **ML:** Montage door volwassene vereist. **WAARSCHUWING!** Gebruiken onder direct toezicht van een volwassene. Dit is een imitatie van een echt product en moet buiten bereik van zeer jonge kinderen worden gehouden om risico's te voorkomen. Bewaar deze informatie voor toekomstige referentie. **PT:** A montagem tem de ser efetuada por um adulto. **AVISO!** Deve ser utilizado sob a supervisão direta de um adulto. Isto é uma imitação de um produto real e deve ser mantido fora do alcance de crianças muito pequenas para evitar potenciais riscos. Por favor, retenha esta informação para referência futura. **CZ:** Montáž musí provést dospělý. **VAROVÁNÍ!** Ntno používat pod přímým dohledem dospělého. Toto je napodobenina skutečného výrobku a měla by být uchovávána mimo dosah velmi malých dětí, aby se předešlo možnému nebezpečí. Uchovejte tyto informace pro případné další použití. **PŮL:** Wymagany montaż przez osobę dorosłą. **OSTRZEŻENIE!** Do użytku pod bezpośrednim nadzorem osoby dorosłej. Ten produkt jest imitacją prawdziwego produktu i należy go przechowywać w miejscu niedostępnym dla bardzo małych dzieci, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń. Proszę zachować te informacje do późniejszego wglądu. **RU:** Сборка должна производиться взрослыми. **ВНИМАНИЕ!** Использовать под непосредственным надзором взрослых. Это имитация реального продукта. Во избежание возможных опасностей хранить в недоступном для маленьких детей месте. Сохраните эту информацию для дальнейшего использования. **DA:** Skæl samles af en voksen. **ADVARSEL!** Skæl anvendes under direkte opsyn af en voksen. Dette er en efterligning af et rigtigt produkt og skal opbevares utilgængeligt for meget små børn for at undgå potentielle farer. Behold disse oplysninger for fremtidig reference. **SV:** Montering krävs av en vuxen. **VARNING!** Får endast användas under överinseende av en vuxen. Detta är en imitation av en verklig produkt, och den måste hållas utom räckhåll för små barn för att undvika potentiella risker. Behåll denna information för framtida referens. **NO:** Mønteres av en voksen. **ADVARSEL!** Må kun brukes under direkte tilsyn av en voksen. Dette er en etterligning av et ekte produktet, og den bør oppbevares utenfor svært små barns rekkevidde for å unngå mulige farer. Vennligst ta vare på denne informasjonen for fremtidig bruk. **FI:** Kokoonaminen on annettava aikuisen tehtäväksi. **VAROITUS!** Käytettävä aikuisen suoraan valvonnassa. Tämä on aidon tuotteen jäljitelmä, joka on mahdollisten vaarojen välttämiseksi säilytettävä poissa pienten lasten ulottuvilta. Säilytä nämä tiedot myöhemmää tarvetta varten. **TR:** Yetişkinlerin monte etmesi gerekir. **UYARI!** Bir yetişkinin doğrudan gözetimi altında kullanılabılır. Bu, gerçek bir ürünün taklididir ve potansiyel tehlikelerden kaçınmak için çok küçük çocukların erişemeyeceği bir yerde tutulmalıdır. Lütfen bu bilgileri gelecekte başvurmak için saklayın. **EL:** Ατακτήειτο αναμρολόληση από ενήλικα. **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Να χρησιμοποιείται υπό την άμεση επίβλεψη ενός ενήλικα. Πρόκειται για απομίμηση πραγματικού προϊόντος και πρέπει να φυλάσσεται μακριά από πολύ μικρά παιδιά για την αποφυγή πιθανών κινδύνων. Παρακαλούμε διατηρήστε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά. **HR:** Potrebno sastavljanje od strane odrasle osobe. **UPOZORENJE!** Koristiti pod direktnim nadzorom odrasle osobe. Ovo je imitacija pravog proizvoda i treba se čuvati izvan dosega male djece kako bi se izbjegle moguće opasnosti. Sačuvajte ove informacije za buduću upotrebu. **HU:** Az összeszerelés feltöltének kell végzése. **FIGYELEMZETÉSI!** Feltölt közvetlen felügyelete mellett használandó. Ez egy valódi termék másolata és kisgyermekektől távol tartandó a lehetséges veszélyek elkerülése végett. Kérjük őrizze meg ezt az információt jövőbeli hivatkozási célokra. **SK:** Potrebná je pomoc pri sestavjaní s strani odrasli. **OPOMORILO!** Za uporabo pod neposrednim nadzorom odrasle osebe. To je imitacija pravega izdelka in ga je treba hraniti izven dosega zelo majhnih otrok, da se izognete morebitnim nevarnostim. Vse informacije shranite za nadaljnjo uporabo. **SK:** Vyzaduje sa montáž dospelého osoby. **VÝSTRAHA!** Musí sa používať pod priamym dohľadom dospelého osoby. Toto je imitácia skutočného výrobku a mala by sa uchovávať mimo dosahu malých detí, aby nedošlo k výskytu potenciálnych rizík. Tieto informácie si ponechajte pre použitie v budúcnosti. **RO:** Este necesară asamblarea de către un adult. **AVERTIZARE!** A se utiliza sub supravegherea directă a unui adult. Aceasta este o imitație a unui produs real și trebuie păstrat la distanță de copiii foarte mici pentru a evita posibile pericole. Vă rugăm să păstrați aceste informații pentru a le putea consulta ulterior.



**AR:** يلزم التجميع بواسطة شخص بالغ. تحذير! للاستخدام تحت الإشراف المباشر لشخص بالغ. هذا المُنْتَج هو تقليد لمنْتج حقيقي ويجب إبعاده عن متناول الأطفال الصغار جدًا لتجنب المخاطر المحتملة. يُرجى الاحتفاظ بهذه المعلومات للرجوع إليها فيما بعد.

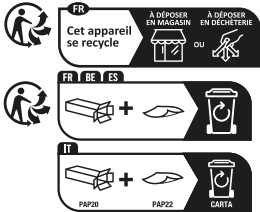
**EN:** Battery instructions - Requires 4X C batteries. Unscrew the battery compartment by using a screwdriver. Insert fresh batteries following the polarity marked on the product. Replace the cover and secure with a screwdriver. Do not mix different types of batteries (e.g. alkaline and zinc) or new and used batteries. Only use batteries of the same equivalent type as recommended. Insert batteries observing correct polarity. Remove exhausted batteries from the product. If using rechargeable batteries, charge under adult supervision and remove before charging. Do not recharge non-rechargeable batteries. Remove rechargeable batteries from the toy before charging. Do not short-circuit the supply terminals. Do not throw batteries into a fire. Never leave batteries in the product when not in use for a long period of time. For indoor use only. **FR:** Instructions relatives aux piles - Nécessite piles 4X C. Dévissez le couvercle des piles à l'aide d'un tournevis. Insérez des piles neuves en respectant la polarité indiquée sur le produit. Remettez le couvercle en place et fixez-le à l'aide d'un tournevis. N'insérez pas différents types de piles (ex. alcaline et zinc) ou des piles neuves et usagées. Utilisez uniquement des piles du même type équivalent que celles recommandées. Veuillez respecter la polarité des piles en les installant. Retirez les piles usagées de l'appareil. Si vous utilisez des piles rechargeables, chargez-les sous la supervision d'un adulte et retirez-les avant de les recharger. Ne rechargez pas des piles non-rechargeables. Retirez les piles rechargeables du jouet avant de les charger. Ne court-circuitez pas les bornes d'alimentation. Ne jetez pas les piles dans un feu. Ne laissez jamais les piles dans le produit lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une longue période. Pour usage intérieur uniquement. **ES:** Instrucciones sobre las pilas - Se necesitan pilas 4X C. Desatornille la tapa del compartimento de las pilas con un destornillador. Introduzca pilas nuevas respetando la polaridad indicada en el producto. Vuelva a poner la tapa y fíjela con un destornillador. No mezcle diferentes tipos de pilas (p. ej., alcalinas y de zinc) ni pilas nuevas con pilas usadas. Soloamente use pilas del mismo tipo equivalente a las recomendadas. Inserte las pilas prestando atención a la polaridad correcta. Extraiga las pilas agotadas del producto. Si usa pilas recargables, cárguelas bajo la supervisión de un adulto y extráigalas antes de cargarlas. No recargue pilas no recargables. Extraiga las pilas recargables del juguete antes de la carga. No cortocircuite los terminales de suministro. No arroje las pilas al fuego. Nunca deje las pilas en el producto cuando no se vaya a utilizar durante largos periodos. Solo para uso en interiores. **DE:** Hinweise zur Batterie - Erfordert 4X C Batterien. Schrauben Sie das Batteriefach mit einem Schraubendreher ab. Legen Sie neue Batterien ein und beachten Sie dabei die auf dem Produkt markierte Polarität. Bringen Sie die Abdeckung wieder an und ziehen Sie sie mit einem Schraubendreher fest. Benutzen Sie verschiedene Batterietypen (z. B. Alkali-Mangan und Zink-Kohle) oder neue und gebrauchte Batterien nicht zusammen. Verwenden Sie nur Batterien vom gleichen Typ wie empfohlen. Legen Sie die Batterien unter Beachtung der richtigen Polarität ein. Entfernen Sie verbrauchte Batterien aus dem Produkt. Wenn Sie wiederaufladbare Batterien verwenden, laden Sie diese unter Aufsicht von Erwachsenen auf und nehmen Sie sie vor dem Aufladen heraus. Laden Sie nicht wiederaufladbare Batterien nicht auf. Nehmen Sie wiederaufladbare Batterien aus dem Spielzeug, bevor Sie sie aufladen. Schließen Sie die Versorgungsanschlüsse nicht kurz. Werfen Sie Batterien nicht ins Feuer. Lassen Sie Batterien niemals im Produkt, wenn es längere Zeit nicht benutzt wird. Nur für den Innenbereich. **IT:** Istruzioni delle batterie - Richiede batterie 4X C. Svitare il vano batteria usando un cacciavite. Inserire batterie nuove seguendo la polarità contrassegnata sul prodotto. Riposizionare il coperchio e fissarlo con un cacciavite. Non mescolare tipi diversi di batterie (per es. alcaline e allo zinco) o batterie nuove e usate. Utilizzare solo batterie dello stesso tipo equivalente secondo quanto consigliato. Inserire le batterie osservando la polarità corretta. Rimuovere le batterie scariche dal prodotto. Se si usano batterie ricaricabili, caricare solo sotto la supervisione di un adulto e rimuovere prima della ricarica. Non ricaricare batterie non ricaricabili. Rimuovere le batterie ricaricabili dal giocattolo prima della ricarica. Non mettere in cortocircuito i terminali di alimentazione. Non gettare le batterie nel fuoco. Mai lasciare le batterie nel prodotto quando non è utilizzato per lunghi periodi di tempo. Solo per uso al coperto. **ML:** Batterijvoorschriften - 4X C batterijen vereist. Schroef het batterijvak los met behulp van een schroevendraaier. Plaats nieuwe batterijen volgens de polariteitsmarkering op het product. Plaats het deksel terug en maak het vast met een schroevendraaier. Combineer nooit verschillende soorten batterijen (bijv. alkaline en zink) of nieuwe en gebruikte. Gebruik uitsluitend batterijen van hetzelfde gelijkwaardig type, zoals aanbevolen. Plaats batterijen volgens de juiste polariteit. Verwijder lege batterijen uit het product. Bij gebruik van oplaadbare batterijen, opladen onder toezicht van een volwassene en verwijderen voor het opladen. Laad niet-oplaadbare batterijen nooit op. Verwijder oplaadbare batterijen uit het speelgoed voor het opladen. Sluit de aansluitklemmen niet kort. Gooi batterijen nooit in het vuur. Laat batterijen nooit in het product zitten wanneer het langere tijd niet wordt gebruikt. Alleen binnenshuis gebruiken. **PT:** Instruções das pilhas - Necessita de 4X C pilhas. Desaperte a tampa das pilhas utilizando uma chave de fendas. Insira pilhas novas seguindo a polaridade marcada no produto. Substitua a tampa e segure-a com uma chave de fendas. Não misture tipos de pilhas diferentes (por ex. alcalinas e de zinco) nem pilhas novas e usadas. Utilize apenas pilhas do mesmo tipo equivalente ao recomendado. Insira as pilhas com a polaridade correta. Remova as pilhas gastas do produto. Se utilizar pilhas recarregáveis, carregue-as sob a supervisão de um adulto e remova-as antes de carregar. Não recarregue pilhas não recarregáveis. Remova as pilhas recarregáveis do brinquedo antes de carregar. Não faça curto-circuito nos terminais de alimentação. Não atire pilhas para um fogo. Nunca deixe as pilhas no produto quando não for utilizado durante um longo período de tempo. Apenas para uso interior. **CZ:** Pokyny ohledně baterií - Vyzaduje 4X C baterií. Odsroubujte přihrádku na baterie pomocí šroubováku. Nové baterie vložte správně orientovaně podle polarity vyznačené na výrobku. Nasadte kryt a zaistěte jej pomocí šroubováku. Neměchejte baterie různých druhů (např. alkalické a zinkové) ani nové a použité baterie. Používejte pouze baterie stejného typu, jaký je doporučen. Baterie vkládejte správně orientovaně dle polarity. Vybíte baterie z výrobku vyjměte. Používaté li nabíjecí baterie, dobíjejte je pod dohledem dospělého a před nabíjením je vyjměte. Nedobíjejte baterie, které nejsou nabíjecí. Nabíjecí baterie před jejich dobíjením vyjměte z hračky. Napájecí kontakty nezkratujte. Neházejte baterie do ohně. Nikdy nenechávejte baterie ve výrobku, pokud nebudete výrobek po delší dobu používat. Pouze pro použití ve vnitřních prostorech. **P:** Instrukcja dotycząca baterii - Wymaga baterii 4X C. Wykręcić śruby komory baterii wkrętakiem. Włożyć nowe baterie zgodnie z oznaczeniami biegunów na produkcie. Założyć pokrywę na miejsce i przykręcić jej śruby wkrętakiem. Nie używać jednocześnie różnych typów baterii (np. alkalicznych i cynkowych) ani baterii nowych i używanych. Używać baterii wyłącznie tego samego typu zgodnie z zaleceniami. Wkladać baterie zgodnie z oznaczeniami biegunów. Wymagają rozładowane baterie z produktu. W przypadku korzystania z akumulatorów, ładować pod nadzorem osoby dorosłej i wyjmować przed naładowaniem. Nie ładować baterii nieprzeznaczonych do ładowania. Wyjąć akumulatory z zabawki przed ich naładowaniem. Nie zlewać styków zasilania. Nie wrzucać baterii do ognia. Nigdy nie pozostawiać baterii w produkcie, kiedy nie jest używany przez długi okres. Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń. **RU:** Инструкции по эксплуатации батарей - Необходимо 4X C батарей. Открутите крышку батарейного отсека с помощью отвертки. Вставьте новые батареи, соблюдая полярность, указанную на изделии. Установите на место крышку и закрепите с помощью отвертки. Не используйте батареи разных типов (например, щелочные и цинковые), новые и использованные батареи. Используйте батареи только одинакового эквивалентного рекомендуемого типа. Батареи выньте из изделия, когда они разрядятся. Не заряжайте батареи, которые не являются зарядными. Зарядку батарей производите только под присмотром взрослых и вынимайте перед зарядкой. Не перезаряжайте перезаряжаемые батареи. Вынимайте перезаряжаемые батареи из игрушки перед зарядкой. Не замыкайте клеммы на короткое замыкание. Не бросайте батареи в огонь. Если изделие не используется в течение длительного времени, необходимо извлечь батареи. Только для использования в помещении. **DA:** Batteriinstruktioner - Kræver 4X C-batterier. Skruv løss batterifakket med en skruvemejsel. Sæt i nye batterier med polen i i rätt riktning enligt markeringarna på produkten. Sätt på locket igen och säkra det med en skruvmejsel. Blanda inte olika batterityper (t.ex. alkaliska och zinkbatterier) eller nya och använda batterier. Använd endast batterier av samma och likvärdig typ enligt rekommendationerna. Sätt i batterierna med polerna i rätt riktning. Ta bort urladdade batterier från produkten. Ladda endast uppladdningsbara batterier under tillsyn av en vuxen, och ta ut dem innan de laddas. Ladda inte batterier som inte är uppladdningsbara. Ta bort uppladdningsbara batterier från lekaksen innan de laddas. Kortslut inte batterierlarna. Släng inte batterierna i eld. Batterier får inte kvarlämnas i produkten om den inte ska användas under längre tid. Endast för inomhusbruk. **NO:** Batteriveiledning - Kræver 4X C -batterier. Skru opp batteribrommen med en skrutrekker. Sett inn nye batterier og følg markert polaritet på produktet. Sett tilbake dekslet og fest det med en skrutrekker. Ikke bland ulike batterityper (f.eks. alkaliske og sink) eller nye og gamle batterier. Bruk kun batterier som tilsvare de som er anbefalt. Sett inn batteriene og pass på korrekt polaritet. Fjern utladede batterier fra produktet. Der bruk av oppladbare batterier må ladingen ske under tilsyn fra voksne, og i batteriene må fjernes for lading. Ikke lad opp ikke-oppladbare batterier. Fjern de oppladbare batteriene fra leketøyet før du begynner oppladingen. Forsyningskontaktene må ikke kortsluttet. Ikke kast batteriene inn i åpen ild. La aldri batteriene ligge i produktet dersom det ikke skal brukes over lengre tid. Kun for innendørs bruk. **FI:** Paristo-ohjeet - Tarvitava 4X C paristoja. Avaa paristolokero ruuvit ruuvilla. Aseta uudet paristot laitteeseen merkityä napaisuutta noudattaen. Aseta kansi takaisin ja kiinnitä se ruuvilla. Eriytyypisiä paristoja (esim. alkali- ja sinkkiparistoja) ei saa sekoittaa keskenään, ei myöskään uusia ja käytettyjä paristoja. Käytä ainoastaan suositellun tyyppisiä paristoja. Aseta paristot lokeroon niiden napaisuus. Poista tyhjiä paristoja laitteesta. Ladattavat paristot on ladattava aikuisen valvonnassa ja poistettava ennen lataamista. Ei-ladattavia paristoja ei saa ladata. Ennen lataamista ladattavat paristot on poistettava luvusta. Syöttötilinillä ei saa oikosulkea. Paristoja ei saa heittää tuleen. Paristoja ei saa jättää laitteeseen, kun sitä ei käytetä pitkään aikaan. Vain sisäkäyttöön. **TR:** Pilı talimatları- 4X C pilı gerekir. Bir tornavida kullanarak pil b6mesinin vidasını açın. Ürünün 6zerine isaretti kutupları izleyerek yeni piller takın. Kapatı yerine takın ve bir tornavida ile sabitleyin. Farklı tip pilleri (ör. Alkalın ve çinko) veya yeni ve kullanılmış pilleri bir arada kullanmayın. Yalnızca 6nerilen tipe aynı e6deger tip pilleri kullanın. Pilleri kutupları doęru olarak 6kiletake takın. Bitmiş pilleri 6ründen 6kının. Sarj edilebilir piller kullanıyorsanız yetiřkin gözetiminde altında sarj edin ve sarj etmeden önce 6kının. Sarj edilemeyen pilleri sarj etmeyin. Sarj edilebilir pilleri sarj etmeden doęru oyuncaktak 6kının. Güç kaynağı terminallerine kısa devre yaptırmayın. Pilleri ateye atmayın. Uzun bir süre kullanılmayacağı durumlarda pilleri asla 6rünün içine bırakmayın. Yalnızca iç mekanlarda kullanımları 6çindir. **EL:** 6δηγίες μπαταρίας - Απαιτείται 4X C μπαταρίες. Ξεβιδώστε το κάλυμμα μπαταριών χρησιμοποιώντας ένα καταβίδι. Τοποθετήστε νέες μπαταρίες σύμφωνα με την πολικότητα που είναι σημειωμένη πάνω στο προϊόν. Επανεπιτοθετήστε το κάλυμμα και ασφαλίστε με ένα καταβίδι. Μην αναμειγνύετε διαφορετικούς τύπους μπαταριών (6η). Αλκαλικές με Ψευδοβόριο ή νέες με χρησιμοποιούμενες μπαταρίες. Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες του ίδιου ισοδύναμου τύπου που συστήνεται. Τοποθετήστε τις μπαταρίες τριώντάς τις σωστή πολικότητα. Αφαιρέστε τις 6ξαντλημένες μπαταρίες από το προϊόν. Εάν χρησιμοποιείτε επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, φορτίστε υπό την επίβλεψη ενήλικου και αφαιρέστε τις πριν τις φορτίσετε. Μην επαναφορτίσετε ή επαναφορτιζόμενες μπαταρίες. Αφαιρέστε τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες από το παγιδίω πριν από τη φόρτιση. Μην βραχυκυκλώνετε τους πόλους τροφοδοσίας. Μην πετάξετε τις μπαταρίες σε φωτιά. Μην αφήνετε ποτέ τις μπαταρίες στο προϊόν όταν δεν τις χρησιμοποιείτε για μεγάλο χρονικό διάστημα. Μόνο για χρήση σε εσωτερικούς χώρους. **FR:** Upute za baterije - Zadržite 4X C baterije. Odvijte pretnac baterije pomoću odvijača. Umetnite nove baterije slijedeći polaritet označen na proizvodu. Zamijenite poklopac i učvrstite pomoću odvijača. Nemojte miješati različite vrste baterija (npr. alkalne i cinkove) ili nove i rabljene baterije. Koristite samo baterije istog ekvivalentnog tipa kao što je preporučeno. Umetnite baterije poštujući ispravan polaritet. Uklonite istrošene baterije iz proizvoda. Ako koristite punjive baterije, punite ih pod nadzorom odrasle osobe i uklonite ih prije punjenja. Nemojte puniti baterije koje se ne mogu puniti. Prije punjenja izvadite punjive baterije iz igračke. Nemojte kratko spojati priključke napajanja. Nemojte bacati baterije u vatru. Nikada ne ostavljajte baterije u proizvodu kada ga ne koristite dulje vrijeme. Samo za unutarnju upotrebu. **HU:** Elem utasítások - 4X C elemekkel m6köd6k. Csavarozza le a elemtartó le a elemtartó egy csavarhúzóval. Helyezzen be új elemeket a terméknek jelölt polaritásnak megfelelıen. Helyezze vissza a fedelelet és rögzítse egy csavarhúzóval. Ne keverjen különböz6 típusú elemeket (pl. alkáli és cink) vagy új és használt elemeket. Az ajánlásnak megfelelıen csak azonos, egyenértékű típusú elemeket használjon. Az elemeket a polaritásnak megfelelıen helyezze be. Vegye ki a lemerült elemeket a termékéből. Ha újratölthet6 elemeket használ, akkor feltölt6 felügyelete mellett tölts6 és tölts6 előtt vegye ki azokat. Ne tölts6 újra a nem újratölthet6 elemeket. Tölts6 előtt vegye ki az elemeket a játékból. Ne zárja rövidre a tápcsatlakozókat. Ne dobja az elemeket tűzbe. Soha ne hagyja az elemeket a termékben, ha hosszú ideig nem használja azt. Csak beltéri használható. **SK:** Navodila za baterijo - Zadržite 4X C baterije. Odvijte predal za baterije z izvijačem. Vstavite sveže baterije v skladu s polarnostjo, ki je označena na izdelku. Zamenjajte pokrov in ga pritrdite z izvijačem. Ne mešajte različnih vrst baterij (npr. alkalne in cinkove) ali novih in rabljenih baterij. Uporabljajte samo baterije enakovrednega tipa, kot je priporočeno. Vstavite baterije ob upoštevanju pravilne polaritete. Izpraznjene baterije odstranite iz izdelka. Če uporabljate baterije za ponovno polnjenje, jih polnite pod nadzorom odrasle osebe in jih pred polnjenjem odstranite. Ne polnite baterij, ki jih ni mogoče polniti. Pred polnjenjem je igračo odstranite baterije za ponovno polnjenje. Ne povzročajte kratkega stika na napajalnih sponkah. Baterij ne mečite v ogenj. Baterij nikoli ne puščajte v izdelku, ko ga dlje časa ne uporabljate. Samo za uporabo v zaprtih prostorih. **SK:** Pokyny týkající se baterií - Vyzadují sa batérie 4X C. Odskrutkujte kryt priestoru pre batérie pomocou skrutkovača. Vložte nové/nabívané batérie s dodržaním polarity vyznačenou na výrobku. Zahoďte spať kryt a zaistite ho pomocou skrutkovača. Nemiešajte rôzne typy batérií (napr. alkalické a zinkové) alebo nové a použité batérie. Používajte len batérie rovnakého/ekvivalentného typu podľa odporúčania. Batérie vložte s dodržaním správnej polaritey. Vyberte vybité batérie z výrobku. Ak sa používajú nabíjateľné batérie, nabíjajte ich pod dohľadom dospelého osoby a pred nabíjaním ich vyberte. Nenabíjajte nenabíjateľné batérie. Pred nabíjaním vyberte nabíjateľné batérie z hračky. Neskratujte napájacie svorky. Nehádzajte batérie do ohňa. Nikdy nenechávajte batérie vo výrobku, keď sa nebudete dlhodobo používať. Len na použitie vo vnútornom prostredí. **RO:** Instrucțiuni privind bateriile - Necesită următorele baterii: 4X C. Desurubăți compartimentul bateriei utilizând o surubelniță. Introduceți baterii noi respectând polaritatea marcată pe produs. Puneți la loc capacul și fixați-l cu o surubelniță. Nu amestecați tipuri diferite de baterii (de ex., alcaline și zinc) sau baterii noi cu baterii uzate. Utilizați numai baterii de același tip echivalent după cum este recomandat. Introduceți bateriile respectând polaritatea corectă. Scoateți bateriile epuizate din produs. Dacă utilizați baterii reincărcabile, încărcăți-le la sub supravegherea directă a unui adult și scoateți-le înainte de a le încărca. Nu reincărcăți bateriile care nu sunt reincărcabile. Scoateți bateriile reincărcabile din jucărie înainte de încărcare. Nu scurcircuitați bornele de alimentare. Nu aruncați bateriile în foc. Nu lăsați niciodată bateriile în produs atunci când acesta nu este utilizat pentru o perioadă lungă de timp. A se utiliza doar în interior.



Henry / Hetty Vacuum Cleaner is produced under license from Numatic International Ltd UK.



**UK:** Casdon Ltd, Cornford Road, Blackpool, FY4 4QW, UK  
**EU:** Casdon B.V, Kruisdonk 66, 6222PH Maastricht, NL  
**US:** Total Biz Fulfillment Inc, 1 Corporate Dr, Grantsville, MD 21536, USA



Item No. 72860 - 72899  
72960 - 72999

Rvn: 1022

Made in India / Fabriqué en Inde